

ورقة راهنمای معیار

ساحة تأثير 6 WPHF: ایجاد صلح و بهبود

ورقة راهنمای ذیل به ارائه راهنمایی هایی به دریافت کنندگان کمک WPHF در حصة معیار های الزامی برای استفاده در ساحة تأثير 6 WPHF می پردازد: ایجاد صلح و بهبود و ابتکارهای مشخص متمرکز بر زنانی که دچار بیجاشدگی اجباری هستند. همچنین سایر معیار های پیشنهادی را ارائه نموده و چند طرز العمل عمومی را در حصة استفاده از معیار ها، سطوح مبنای و اهداف و ابزار های تأیید در اختیار می گذارد¹.

تعريف ها²

پناهنده: کسانی که به دلیل خشونت، جنگ، نقض گسترده حقوق بشر یا ترس معقول از آزار و شکنجه شخصی به خارج از کشور خود پناهنده می شوند و ضرورت به محافظت بین المللی دارند.

اشخاص بیجاشده داخلی (IDP): شخصی که در نتیجه منازعات مسلحانه، خشونت، نقض حقوق بشر یا بلایای طبیعی یا ساخت بشر یا به منظور اجتناب از تأثیرات آنها مجبور به فرار از خانه خود شده، اما از سرحدات به رسمیت شناخته شده بین المللی کشور عبور نکرده است.

بازگشت کننده: پناهندگانی که به شکل داوطلبانه به کشور محل ولادت خود برمی گردند. اغلب اوقات به بیجاشدگان داخلی که بعد از بیجاشده شدن به منطقه محل ولادت خود برمی گردند نیز بازگشت کننده گفته می شود.

پناهجوی: یک شخص بیجاشده که هنوز به درخواست پناهندگی او رسیدگی نشده است. هر پناهجویی نهایتاً به حیث پناهنده به رسمیت شناخته نمی شود.

چارچوب نتایج

بیانیه تاثیر عبارت است از: **بهبود وضعیت اجتماعی-اقتصادی و مشارکت سیاسی زنان و دختران در وضعیت های ایجاد صلح.**

شما باید در سطح تاثیر از این عبارت استفاده کرده و مواردی را از لست معیار های الزامی انتخاب کنید (به تعاریف در بخش بعدی مراجعه کنید).

همچنین باید بیانیه(های) پیامد، بیانیه(های) خروجی و معیار های مربوط³ به پروژه های خود را تهیه و ترتیب کنید.

نتایج مورد انتظار	معیار ها	ابزار تأیید/ منابع	فعالیت ها	بودیجه
تأثیر بهبود وضعیت اجتماعی-اقتصادی و مشارکت سیاسی زنان و دختران در وضعیت های ایجاد	حداقل یک (1) مورد را انتخاب کنید: 6.1. تعداد و انواع پلانهها و/یا پالیسی ها در زمینه ایجاد صلح که تحت تاثیر زنان یا سازمان های جامعه مدنی قرار داشته باشد 6.2. تعداد/فیصدی زنانی که نقش آفرینی آنها در نتیجه	بررسی اسناد، مشاهده، یا مصاحبه سروی از نمونه یا		

1 یک راهنمای نظارت و ارزیابی جداگانه ای در اختیار همه دریافت کنندگان کمک قرار می گیرد که راهنمایی های تخصصی شرح تری را در حصة روشهای نظارت و ارزیابی، از جمله نحوه توسعه چارچوب نتایج ارائه می دهد.

2 کمیساریای عالی سازمان ملل متحد در امور پناهندگان (UNHCR) <https://www.unhcr.org/449267670.pdf>

3 لازم است در چارچوب نتایج شما، بین معیار های کمی و کیفی یک توازن وجود داشته باشد. معیار های کیفی به شما این امکان را می دهد که تجربیات، نظریات و برداشت های اشخاص و گروهها را عمیقاً بررسی کنید و به توضیح دادن "نحوه" و "چرایی" واقع شدن تغییرات کمک می نماید.

نتایج مورد انتظار	معیار ها	ابزار تأیید/ منابع	فعالیت ها	بودیجه
صلح ⁴	منابع مولد اقتصادی افزایش یافته است (تفکیک بر اساس نوع بیجاشدگی ⁵ و گروه سنی ⁶) 6.3. تعداد زنان مشارکت کننده در پروسه های سیاسی و تصمیم گیری (تفکیک بر اساس نوع بیجاشدگی و گروه سنی)	بررسی اسناد بررسی اسناد، مصاحبه یا مشاهده		
پیامد(ها) ⁷ بیانیه(های) پیامد را بر اساس پروژه خود تهیه کنید.	معیار های تحقق زیر را در سطح پیامد شامل کنید: R1. تعداد زنان بیجاشده اجباری که تحت حمایت پروژه هستند (بر اساس نوع بیجاشدگی و گروه سنی) R2. تعداد سایر اشخاصی که مستقیماً از عکس العمل مستفید میشوند (بر اساس جنسیت، گروه سنی یا نوع مستفیدشونده ⁸) R3. تعداد اشخاصی که بطور غیرمستقیم از عکس العمل مستفید میشوند و برای هر پیامدی که تغییر پروژه شما را انعکاس می دهد، 1 معیار اضافی تهیه و ترتیب کنید.	بررسی اسناد/ لست های اشتراک کننده بررسی اسناد/ تخمین زدن ⁹ باید توسط دریافت کننده کمک تعیین شود		
خروجی(ها) ¹⁰ برای هر پیامد مجموعه ای از خروجی ها را تهیه و ترتیب کنید.	برای هر خروجی 1-2 معیار تهیه و ترتیب کنید	ابزار تأیید و منبع مربوط به هر معیار را تعیین کنید	برای هر خروجی، لست فعالیت های خود را ذکر کنید	برای هر خروجی، مقدار بودیجه را وارد کنید

جمع آوری دیتاها و آسیب نرساندن

جمع آوری دیتاهای مستفیدشوندگان هرگز نباید نسبت به ملاحظات ایمنی، امنیتی و اخلاقی زنان و جوامع، در اولویت قرار داشته باشد. در بسیاری از موارد جمع آوری دیتاها و معلومات قابل شناسایی زنان و خانواده های آنها (مثل نام، معلومات تماس یا هویت) می تواند آنها را در معرض خطر و آسیب بیشتری قرار دهد. مهم است موارد ذیل را به یاد داشته باشید:

- ممکن است حق ماندن در کشور میزبان بر اساس دیتاهای جمع آوری شده در معرض خطر قرار بگیرد.
- ممکن است زنان و خانواده هایشان احساس کنند برای مستفید شدن از پروژه مجبور یا مکلف به ارائه معلومات هستند.
- جمع آوری معلومات بیش از حد در مورد اشتراک کنندگان ممکن است باعث پریشانی عاطفی شود چراکه ممکن است باعث یادآوری تجارب دردناک مربوط به درگیری، خشونت، نقض حقوق، یا بدرفتاری شود.

به منظور کاهش خطرات و آسیب ها:

- همیشه در زمان جمع آوری هر نوع دیتاها یا معلومات قابل شناسایی، رضایت مستفیدشوندگان را حصول کنید
- به مستفیدشوندگان در حصة نحوه استفاده از معلومات و نحوه محافظت از آنها اطلاع رسانی کنید.

⁴ تأثیر مورد نظر، عبارت است از تغییر بلندمدت پروژه که انتظار می رود در نتیجه پیامد(ها) محقق شود. این بدان معنا نیست که تغییر باید در سطح ملی واقع شود. وسعت تأثیر به خودتان بستگی دارد.

⁵ انواع بیجاشدگی شامل پناهندگان، بیجاشدگان داخلی و بازگشت کنندگان است.

⁶ گروههای سنی WPHF عبارتند از کمتر از 18 سال و از 18 سال کلانتر

⁷ پیامدها عبارتند از تغییرات میان-مدتی که انتظار می رود بعد از کامل شدن خروجی ها واقع شوند. می توانید یک یا چند پیامد داشته باشید. یک قاعده خوب این است که حداکثر 2 پیامد داشته باشد. نمونه ای از بیانیه پیامد عبارت است از: "افزایش هماهنگی مستفیدشوندگان محلی بمنظور اجرای مکانیزمهای مربوط به ایجاد صلح".

⁸ نوع مستفیدشوندگان می تواند شامل اعضای جامعه میزبان، مقامات محلی و سایر مستفیدشوندگان باشد و در صورت ضرورت می تواند اشخاص دارای معلولیت، زنان سرپرست خانوار و غیره را شامل شود.

⁹ به تعریف مستفیدشونده غیرمستقیم مراجعه کنید

¹⁰ خروجی محصول یا خدمت عینی و قابل ارائه ای است که در نتیجه فعالیت های اجرا شده ایجاد می گردد. یک مثال از بیانیه خروجی عبارت است از: "ارائه کردن معلومات مربوط به حقوق زمین و ارث به زنان".

- اطمینان حاصل کنید که مستفیدشوندگان می دانند حق دارند با جمع آوری یا استفاده از معلومات خود مخالفت کنند
- نام اشخاص را یادداشت نکنید. بعضی آن از یک نمبر استفاده کنید (مثلاً 1، 2، 3، و غیره).
- معلومات را به شکل خصوصی جمع آوری کنید تا اطرافیان نشنوند.
- از مستفیدشوندگان معلومات بیش از حد درخواست نکنید. فقط مواردی را که ضروری است پرسان کنید.
- از دیتاهای جمع آوری شده محافظت کنید، به این منظور آنها را در مکانی امن ذخیره کرده یا برای فایل های الکترونیکی پسورد تعیین کنید.

اگرچه بخش بعدی به موضوع راپور دادن دیتاهای تفکیک شده مانند گروه سنی، نوع بیجاشدگی، زنان سرپرست خانوار و غیره می پردازد، این اقدام باید تنها زمانی انجام شود که انجام آن خطری نداشته باشد و هیچ آسیبی به زنان، سازمان ها یا کارکنان وارد نسازد. این کار به یک روش اخلاقی انجام می شود تا حریم خصوصی و محافظت را تضمین نماید.

معیار های الزامی

شما به حیث دریافت کننده کمک WPHF، مکلف هستید به منظور تسهیل راپوردهی جهانی و بیان تأثیر و انجام پروژه های خود، از مجموعه ای از معیار های استاندارد استفاده کنید (به جدول 1 مراجعه نمایید).

بنابراین، باید این موارد را انتخاب کنید:

- حداقل یک معیار سطح تأثیر 11؛ و
- تمام معیار های تحقق (مستفیدشوندگان مستقیم و غیرمستقیم)

شما می توانید معیار های دیگری را که به پروژه شما مرتبط باشد، اضافه کنید. یک قاعده خوب این است که برای هر پیامد و هر بیانیه خروجی، بیشتر از سه (3) معیار نداشته باشید.

جدول 1: تعاریف معیار ها (معیار های الزامی)

معیار های الزامی	تعریف ها
معیار تأثیر 6.1 تعداد و انواع پلانها و/یا پالیسی ها در زمینه ایجاد صلح که تحت تأثیر زنان یا سازمان های جامعه مدنی قرار داشته باشد	این معیار با پذیرفتن این مسئله که ایجاد صلح و بهبود یک پروسه ی بلندمدت است، هم تعداد و هم شرح انواع پلانها، استراتژی ها یا پالیسی های مربوط به پروسه های ایجاد صلح را شامل میشود که زنان توانسته اند در آنها سهم معناداری داشته باشند یا بالای تلاش های مربوط به توسعه چنین پلانها/پالیسی هایی تأثیر بگذارند. از جمله مثال های مربوطه می توان به آن عده از زنان یا سازمان های جامعه مدنی اشاره کرد که توانسته اند در شامل کردن زبان مختص به جنسیت، خواسته های زنان و/یا تعهدات مالی در پلانها یا پالیسی ها، مشارکت داشته اند و مشخصاً از ادغام و پشتیبانی از جمعیت های دچار بیجاشدگی اجباری حمایت کنند.
معیار تأثیر 6.2 تعداد/فیصدی زنانی که نقش آفرینی آنها در نتیجه منابع مولد اقتصادی افزایش یافته است (تفکیک بر اساس نوع بیجاشدگی و گروه سنی)	این معیار کمی است و تعداد مجموعی زنانی را نشان می دهد که راپور داده اند نقش آفرینی آنها در نتیجه بهبود منابع اقتصادی از طریق پروژه WPHF شما افزایش یافته است. نقش آفرینی می تواند به معنای افزایش اعتماد به نفس، اشتراک یا رهبری در حوضه تصمیم گیری در نتیجه افزایش توانمندی و منافع اقتصادی باشد. بعنوان مثال زنانی که راپور می دهند در نتیجه افزایش مشارکت های اقتصادی یا مستفیدشدن از فعالیت های بهبود اقتصادی اجرا شده، توانسته اند افزایش مشارکت، نفوذ و/یا رهبری در زمینه تصمیم گیری در خانواده یا پروسه های تصمیم گیری جامعه را تجربه کنند. این معیار به تعداد زنانی که به منابع اقتصادی دسترسی داشته اند اشاره نمی کند (این اعداد را می توان در سطح خروجی بدست آورد). بلکه نشان دهنده تغییر واقع شده در توانایی زنان برای به اجرا درآوردن نظریات، نفوذ و توانایی شان جهت مشارکت در تصمیم گیری است چراکه منابع اقتصادی خود را افزایش داده اند (مثلاً می توانید این تغییر نفوذ را با انجام سروی سنجش کنید). شما می توانید "تعداد" مجموعی را راپور بدهید و ضرورتی به استفاده از واحد "فیصدی" نیست. اگر می خواهید علاوه بر تعداد، فیصدی را نیز ذکر کنید، این مقدار با تقسیم کردن تعداد مجموعی زنانی که نقش آفرینی بیشتری را راپور میدهند بر تعداد مجموعی زنان تحت سروی در منطقه هدف شما محاسبه می شود. بعنوان مثال، 60% (75 نفر از 150 زن).

تعریف ها	معیار های الزامی
این معیار باید در صورت امکان براساس گروه سنی (کلانتر از 18 سال و خردتر از 18 سال) و نوع بیجاشدگی (پناهنده، بیجاشده داخلی و بازگشت کننده) تفکیک شود. می توان متغیرها یا تفکیک های دیگری مانند زنان دچار معلولیت، زنان سرپرست خانوار یا سایر وجوه تلافی کننده مربوط به زمینه مورد نظر را نیز شامل کرد.	
این معیار کمی است و تعداد مجموعی زنانی را محاسبه می کند که در نتیجه مداخلات پروژه WPHF شما، به شکلی فعالانه در پروژه های تصمیم گیری اشتراک می کنند. این موارد می تواند شامل کمیته ها یا انجمن های اجتماعی، نهادهای تصمیم گیری و حاکمیتی در سطوح ناحیه یا منطقه، مدیریت عکس العمل ها یا پروژه های صلح، یا پروژه های سیاسی مانند انتخابات یا پروژه هایی باشد که هدفشان پیشبرد ایجاد صلح و بهبود است.	معیار تأثیر 6.3 تعداد زنان مشارکت کننده در پروژه های سیاسی و/یا تصمیم گیری (تفکیک براساس نوع بیجاشدگی و گروه سنی)
این معیار باید در صورت امکان براساس گروه سنی (کلانتر از 18 سال و خردتر از 18 سال) و نوع بیجاشدگی مانند پناهندگان، بیجاشدگان داخلی و بازگشت کنندگان، تفکیک شود.	
از این معیار های تحقق استفاده کنید. این موارد را در سطح پیامد چارچوب نتایج بگنجانید	
این معیار کمی است و تعداد مجموعی زنانی را نشان می دهد که در نتیجه آزار و اذیت، منازعات، خشونت، بلایای طبیعی یا نقض حقوق بشر دچار بیجاشدگی اجباری شده اند (مثل پناهندگان، بیجاشدگان داخلی یا پناهجویان) و مستقیماً توسط پروژه شما تحت حمایت قرار می گیرند. این حمایت می تواند شامل اشتراک در فعالیت های بهبود اقتصادی مانند اشتغال یا فعالیت های خودتکالی، یا مشارکت در تصمیم گیری های مربوط به پروژه های سیاسی، یا بعنوان عوامل تغییر در سطوح محلی، منطقه ای یا ملی باشد.	معیار تحقق 1: تعداد زنان دچار بیجاشدگی اجباری که از این عکس العمل مستفید میشوند (بر اساس نوع بیجاشدگی و گروه سنی)
این معیار باید در صورت امکان براساس نوع بیجاشدگی (پناهنده، بیجاشده داخلی و بازگشت کننده) و گروه سنی (کلانتر از 18 سال و خردتر از 18 سال) تفکیک شود. می توان متغیرها یا تفکیک های دیگری مانند زنان دچار معلولیت، زنان سرپرست خانوار یا سایر وجوه تلافی کننده مربوط به زمینه مورد نظر را نیز شامل کرد.	
منظور از این مستفیدشوندگان مستقیم، اشخاص، گروه ها یا سازمان های دیگری هستند که مستقیماً از مداخله شما مستفید میشوند یا دریافت کنندگان یا مشارکت کنندگان مستقیم فعالیت های شما هستند. این موارد می تواند شامل جوامع میزبان، اعضای سازمان های جامعه مدنی محلی یا سایر مستفیدشوندگان باشد.	معیار تحقق 2: تعداد اشخاص دیگری که مستقیماً از عکس العمل مستفید میشوند (بر اساس جنسیت، گروه سنی یا سایر متغیرها)
مستفیدشوندگان مستقیم باید بر اساس جنسیت و گروه سنی (کمتر از 18 سال و کلانتر از 18 سال) تفکیک شوند. در صورت ضرورت، می توان تفکیک های دیگر را نیز شامل ساخت (مثلاً معلولیت، مکان، زنان سرپرست خانوار، مستفیدشوندگان و غیره).	
منظور از مستفیدشوندگان غیرمستقیم، اشخاص، گروه ها یا سازمان هایی است که هدف مستقیم مداخلات شما محسوب نمی شوند. این عده می تواند شامل سایر اعضای جامعه یا اعضای خانواده باشند که از مداخلات مشارکت مستفیدشونده مستقیم، منفعت مثبتی حصول میکنند.	معیار تحقق 3: تعداد اشخاصی که بطور غیرمستقیم از عکس العمل مستفید میشوند
محاسبه مستفیدشوندگان غیرمستقیم معمولاً با در نظر گرفتن حدواسط تعداد اعضای خانوار و ضرب آن در تعداد مستفیدشوندگان مستقیم شما انجام می شود. شاید این روش موجب شمارش مضاعف گردد، اما استفاده از اندازه حدواسط کوچکتر به حل این مشکل کمک خواهد کرد. بعنوان مثال، اگر حدواسط تعداد اعضای خانوار 5 و تعداد مستفیدشوندگان مستقیم 100 باشد، 5 را در 100 ضرب می کنید که می شود 500.	
ضرور نیست مستفیدشوندگان غیرمستقیم تفکیک شوند.	

جدول 2: سایر معیار های پیامد پیشنهادی

معیار های پیامد ذیل صرفاً پیشنهادهایی هستند که در زمان تعریف معیار های شما برای سطح پیامد، به شما کمک می کنند. آنها الزامی نیستند.

تعریف ها	معیار های پیامد پیشنهادی
این معیار کیفی است و انواع ابتکارهایی را شرح می دهد که انسجام اجتماعی و صلح را در بین جوامع میزبان و زنان یا جوامعی که دچار بیجاشدگی اجباری شده اند (پناهندگان، بیجاشدگان داخلی و	انواع فعالیت هایی که باعث تقویت انسجام اجتماعی و ایجاد

معیار های پیامد پیشنهادی	تعریف ها
<p>صلح بین جوامع میزبان و پناهندگان یا بیجاشدگان داخلی می شود</p>	<p>بازگشت کنندگان) ارتقاء میدهد. این مسئله می تواند شامل افزایش گفتگو یا همکاری بین جوامع و همچنین هر نوع فعالیتی باشد که پروژه آن را با داشتن چنین هدفی در نظر گرفته است.</p>
<p>نوع مداخلات اجرا شده توسط سازمان های جامعه مدنی به منظور تقویت مشارکت زنان در پروژه های سیاسی و/یا تصمیم گیری در زمینه ایجاد صلح</p>	<p>این معیار کیفی است و نوع اقدامات/استراتژی هایی را شرح می دهد که سازمان شما به منظور تسهیل مشارکت زنان در پروژه های سیاسی و/یا تصمیم گیری در زمینه ایجاد صلح انجام می دهد. این موارد می تواند شامل فعالیت هایی از جمله کمپین های مشاوره، جلسات اطلاع رسانی در مورد اهمیت مداخله و مشارکت برابر زنان، اطلاع رسانی/اقدامات رسانه ای/تحقیق در حصة سیاست که در مورد مشارکت زنان تهیه می شود، ترپینگ در حصة مشاوره، ارائه کمک های تخصصی برای حمایت از مشارکت زنان به حیث تصمیم گیرندگان و غیره باشد. چنین مواردی ممکن است مداخلات یک-مرتب ای یا دوامدار در طول پروژه WPHF شما باشند.</p>
<p>انواع خواسته هایی که برای پلانها و پالیسی های پاسخگوی جنسیت تهیه و ترتیب و ارائه شده است</p>	<p>این معیار کیفی بوده و انواع خواسته ها یا توصیه هایی را شرح می دهد که با حمایت پروژه WPHF شما به منظور توسعه پلانها یا پالیسی های پاسخگو به جنسیت در مورد ایجاد صلح ارائه شده است، بخصوص مواردی که به محافظت و بهبود وضعیت زنان دچار بیجاشدگی اجباری مربوط می شود. پلانها و/یا پالیسی های پاسخگوی جنسیت می تواند شامل در نظر گرفتن زبان ("زنان" یا "جنسیت") در یک سند کلیدی باشد تا اطمینان حاصل شود که SGBV بعنوان موضوع صلح و امنیت مورد توجه قرار می گیرد، گفتگوها شامل موضوعاتی هستند که برابری جنسیتی و زبان مربوط به جنسیت را در پلانها یا پالیسی های بهبود یا مسائل مشخص مربوط به زنانی که دچار بیجاشدگی اجباری شده اند و سایر موارد در نظر می گیرند.</p>
<p>تعداد زنان دچار بیجاشدگی اجباری که از آنها بمنظور مشارکت اقتصادی و سیاسی بیشتر حمایت می شود</p>	<p>این معیار کمی است و تعداد مجموعی زنانی را نشان می دهد که در نتیجه آزار و اذیت، منازعات، خشونت، بلایای طبیعی یا نقض حقوق بشر دچار بیجاشدگی اجباری شده اند (مثل پناهندگان، بیجاشدگان داخلی یا پناهجویان) و مستقیماً توسط پروژه شما تحت حمایت قرار می گیرند. این حمایت شامل اشتراک در فعالیت های بهبود اقتصادی مانند اشتغال یا فعالیت های خوداتکایی، یا مشارکت در تصمیم گیری های مربوط به پروژه های سیاسی، یا بعنوان عوامل تغییر در سطوح محلی، منطقه ای یا ملی است. این معیار باید در صورت امکان براساس گروه سنی (کلانتر از 18 سال و خردتر از 18 سال) تفکیک شود. می توان متغیرها یا تفکیک های دیگری مانند زنان دچار معلولیت، زنان سرپرست خانوار یا سایر وجوه تلاقی کننده مربوط به زمینه مورد نظر را نیز شامل کرد.</p>
<p>میزان احساس ایمنی و امنیت زنان در انجام فعالیت های اقتصادی</p>	<p>این معیار کیفی بوده و نشان می دهد زنان دچار بیجاشدگی اجباری تا چه اندازه احساس می کنند فعالیت های اقتصادی رسمی یا غیررسمی که در آنها مشارکت دارند هم از ایمنی و هم از امنیت برخوردار میباشند. ممکن است قانون، دسترسی به کار یا اعاشه رسمی را منع یا محدود کرده باشد و بسیاری از پناهندگانی که موفق به یافتن کار می شوند در حوزه اقتصاد غیررسمی به فعالیت مشغول می شوند¹². نوعیت اشتغال بستگی به قوانین و شرایط ملی دارد. فعالیت های اقتصادی یا اشتغال دارای ایمنی و امنیت، به کاری گفته می شود که باعث آسیب یا صدمه نمی شود، زنان در محیط کار در برابر آزار و اذیت و آزار جنسی محافظت می شوند، از آنها سوء استفاده نمی شود یا مجبور به انجام کارهای استثمارگرانه نشده یا از معاش یا پرداختی محروم نمی شوند. همچنین در نظر گرفتن سن رسمی کار در کشور و اینکه آیا کار اطفال مجاز است یا نخیر، اهمیت دارد. در صورت امکان، این معیار را براساس گروه سنی (خردتر از 18 سال/کلانتر از 18 سال) و نوع بیجاشدگی مانند پناهندگان، بیجاشدگان داخلی و بازگشت کنندگان تفکیک کنید.</p>
<p>تعداد زنانی که فعالیت های عایداتی (IGA) را بمنظور حمایت از بهبود اقتصادی خود ایجاد می کنند</p>	<p>این معیار کمی است و تعداد مجموعی زنانی را در نظر می گیرد که یک فعالیت عایداتی (IGA) را به منظور حمایت از رفاه اقتصادی و رفاه خانواده خود شروع کرده اند و این کار در نتیجه مداخلات پروژه شما انجام شده است. فعالیت های عایداتی می توانند به هر اندازه یا متعلق به هر بخش (زراعت و مالداري، صنایع دستی، فعالیت های فروشگاهی و غیره) بوده و می توانند توسط یک زن یا گروهی از زنان در یک فعالیت عایداتی مشترک مثلاً از طریق گروه کمک به خودی یا سایر گروه های غیررسمی</p>

12 لطفاً جهت کسب معلومات بیشتر در مورد کار ایمن و شایسته برای مهاجرین و پناهندگان به این آدرس مراجعه کنید:

تعریف ها	معیار های پیامد پیشنهادی
<p>یا رسمی انجام شوند. در صورت استفاده از فعالیت های دارای عایدات گروهی، ضرورت است همه اعضای گروه محاسبه شوند.</p> <p>در صورت امکان، این معیار را براساس گروه سنی (خوردتر از 18 سال/کلانتر از 18 سال) و نوع بیجاشدگی مانند پناهندگان، بیجاشدگان داخلی و بازگشت کنندگان تفکیک کنید. می توان متغیرها یا تفکیک های دیگری مانند زنان دچار معلولیت، زنان سرپرست خانوار یا سایر وجوه تلاقی کننده مربوط به زمینه مورد نظر را نیز شامل کرد.</p> <p>درحصول پروژه هایی که بالای تقویت فعالیت های عایداتی فعلی متمرکز هستند، سازمان های جامعه مدنی می توانند این معیار را تغییر داده و آن را به "تعداد زنانی که فعالیت های عایداتی را برای حمایت از بهبود اقتصادی خود تقویت کرده اند" اصلاح کنند. منظور از فعالیت های عایداتی تقویت شده می تواند توسعه یا افزایش، سرمایه گذاری مجدد، استخدام زنان دیگر و سایر موارد باشد.</p>	

معیار چیست؟

معیار ها (Indicators) به این شکل تعریف میشوند "عوامل یا متغیرهای کمی یا کیفی که ابزاری ساده و قابل اطمینان را برای سنجش دستاورد در اختیار قرار می دهند تا بتوان تغییرات مرتبط با مداخله را انعکاس داد یا به ارزیابی عملکرد نقش آفرین توسعه پرداخت"¹³.

بعبارت ساده، معیار ها "علائمی" برای نشان دادن پیشرفت انجام شده درحصول خروجی ها، و نشان دادن این مسئله هست که تغییرات از طریق پیامدهای مورد انتظار، واقع شده اند.

سه نوع معیار وجود دارد.

- **معیار خروجی:** از این معیار ها برای پیگیری کامل شدن خروجی (محصول یا خدمات ارائه شده) استفاده می شود.
- **معیار پیامد یا عملکرد:** این معیار ها، تغییرات کوتاه مدت تر حاصل کامل شدن خروجی ها را سنجش میکند.
- **معیار تأثیر:** این معیار ها، معیار هایی هستند که تغییر بلند مدت یک مداخله را در اثر پیامدهای واقع شده، سنجش میکند.

معیار به شکل زیر تهیه می شود:

واحد سنجش + آنچه‌ی که در حال سنجش/پیگیری است (واحد تحلیل) + (تفکیک مربوطه)

مثال ها:

- تعداد (یا فیصدی) + زنانی که نقش آفرینی آنها در نتیجه منابع مولد اقتصادی افزایش یافته است + (تفکیک بر اساس گروه سنی)
- تعداد + جلسات آگاهی دهی اجتماعی برگزار شده توسط سازمان های مدنی درحصول محافظت از زنانی که دچار بیجاشدگی اجباری شده اند + (تفکیک بر اساس نوع سازمان جامعه مدنی)¹⁴

مقادیر سطح مبنا و اهداف

درحصول هر معیار، به مقدار سطح مبنا و هدف ضرورت است.

مقدار **سطح مبنا** معلوماتی است که در ابتدای پروژه به منظور نشان دادن نقطه شروع معیار جمع آوری می شود. درحصول معیار های پیامد و تأثیر، سطح مبنا اولین مرتبه ای است که دیتاها جمع آوری می شوند. در بعضی موارد، باتوجه به معیار، بعضی اوقات می تواند صفر (0) نیز باشد.

¹³ لغتنامه اصطلاحات کلیدی ارزیابی و RBM متعلق به (OECD 2002) <https://www.oecd.org/dac/evaluation/2754804.pdf>

¹⁴ نوع سازمان جامعه مدنی می تواند براساس حقوق زنان، تحت رهبری زنان، حقوق جوانان یا تحت رهبری جوانان باشد

بعنوان مثال، درحصه معیار "تعداد زنانی که نقش آفرینی آنها در نتیجه منابع مولد اقتصادی افزایش یافته است"، ممکن است در شروع پروژه شما 10 زن (از بین 50 زن) در منطقه هدف شما وجود داشته باشند که افزایش نقش آفرینی را راپور داده باشند. سطح مبنای شما 10 (یا 20%) خواهد بود.

اگر (علاوه بر عدد) از "فیصدی" نیز استفاده شود، به این معنی است که از هر 10 سازمان مدنی، 2 سازمان (یا 20%) اشتراک دارند. سطح مبنای شما 2 (20%) خواهد بود.

بطور کلی درحصه معیار های خروجی، سطح مبنا صفر (0) است چراکه مداخله قبلاً وجود نداشته است.

برای مثال، درحصه معیار "تعداد جلسات آگاهی دهی اجتماعی برگزار شده توسط سازمان های مدنی درحصه محافظت از زنانی که دچار بیجاشدگی اجباری شده اند"، ممکن است تا قبل از شروع پروژه شما هیچ جلسه ای برگزار نشده باشد. این بدان معناست که سطح مبنای شما 0 خواهد بود.

اهداف عبارتند از مقصدی که می خواهید در ختم پروژه به آنجا برسید. اهداف باید واقع بینانه بوده و با مداخله مطابقت داشته باشند. همه معیار ها باید دارای هدف باشند. در اینجا با استفاده از همین معیار، مثالی آورده شده است:

درحصه معیار "تعداد زنانی که نقش آفرینی آنها در نتیجه منابع مولد اقتصادی افزایش یافته است"، ممکن است احساس کنید در اثر مداخلات شما، سطح پایه 10 زن بطور قابل توجهی افزایش می یابد و مثلاً در این مرحله هدف شما می تواند 40 زن باشد.

اگر از "فیصدی" هم استفاده می کنید، و احساس می کنید مداخلات شما به افزایش تعداد زنانی که نقش آفرینی بیشتری دارند کمک می کند، برای مثال هدف شما می تواند 80% باشد (40 زن از 50 زن).

یک مثال دیگر با استفاده از معیار "تعداد جلسات آگاهی دهی اجتماعی برگزار شده توسط سازمان های مدنی درحصه محافظت از زنانی که دچار بیجاشدگی اجباری شده اند" این است که پروژه شما قصد دارد 5 جلسه آگاهی دهی برگزار کند که همان هدف شما خواهد بود.

ابزار تأیید و منابع

هر معیار در چارچوب نتایج به ابزاری برای تأیید و همچنین یک منبع هم ضرورت دارد.

ابزار تأیید "نحوه" (میتودی) است که با استفاده از آن دیتاها را جمع آوری می کنید. همچنین به آن روش جمع آوری دیتاها نیز گفته می شود. مثال ها: بررسی اسناد، مصاحبه، سروی، ارزیابی، مشاهده، بحث گروهی متمرکز و غیره.

یک منبع، جایی است که دیتاهای خود را از آن دریافت می کنید. مثال ها: سروی ملی، احصائی مؤسسه، جمعیت هدف و غیره.